



INF

INFCIRC/478

23 August 1995

GENERAL Distr.

RUSSIAN

Original: FRENCH

Международное агентство по атомной энергии

ИНФОРМАЦИОННЫЙ ЦИРКУЛЯР

СООБЩЕНИЕ ОТ 13 ИЮНЯ 1995 ГОДА, ПОЛУЧЕННОЕ ОТ ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА ФРАНЦИИ ПРИ МЕЖДУНАРОДНОМ АГЕНТСТВЕ ПО АТОМНОЙ ЭНЕРГИИ

1. 16 июня 1995 года Генеральный директор получил от Постоянного представительства Франции письмо от 13 июня 1995 года, в котором передается текст заявления Европейского союза по случаю того, что Чили стала участником Договора о нераспространении ядерного оружия.
2. По просьбе Постоянного представительства Франции текст заявления распространяется для информации государств - членов Агентства.

**ТЕКСТ ПИСЬМА ОТ 13 ИЮНЯ 1995 ГОДА
ОТ ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА ФРАНЦИИ**

Вена, 13 июня 1995 года

Буду весьма признателен, если Вы доведете до сведения государств - членов Агентства следующее заявление Европейского союза по случаю того, что Чили стала участником Договора о нераспространении ядерного оружия:

"Европейский союз приветствует тот факт, что Чили стала участником Договора о нераспространении, который был бессрочно продлен 11 мая 1995 года в Нью-Йорке. Это решение, которое Союз уже приветствовал в конце работы нью-йоркской конференции, укрепляет обязательство о нераспространении, которое Чили взяла на себя, став участником Договора Тлателолко в 1994 году. Это является вкладом в достижение цели универсальности Договора о нераспространении, которой государства - члены Европейского союза придают большое значение, о чем свидетельствует решение Совета от 25 июля 1994 года о совместных действиях Европейского союза в подготовительных мероприятиях к Конференции 1995 года. Об этой цели говорится в решении, принятом Конференцией по рассмотрению и продлению действия Договора о нераспространении в Нью-Йорке. Страны Центральной и Восточной Европы присоединяются к этому заявлению."